

BESCHEINIGUNG

Hiermit bescheinigen wir Herrn Gérard Jeannot, wohnhaft Schmollerstr. 21 in 66111 Saarbrücken, daß er von Ende 1983 bis Anfang 1993 für unseren Unternehmensbereich Sprachendienst als freiberuflicher Mitarbeiter tätig war.

Aufgrund seiner Vorbildung und seiner fachlichen Qualifikation wurde er in erster Linie für die Anfertigung von juristischen Fachübersetzungen in die französische Sprache eingesetzt. Dazu gehörten im einzelnen die Bearbeitung von

- Allgemeinen Geschäftsbedingungen
- Aufsichtsratssitzungsprotokollen
- Gesellschaftsverträgen
- Anstellungsverträgen
- Mietverträgen
- Kaufverträgen etc.

Herr Jeannot führte diese Arbeiten zu unserer vollsten Zufriedenheit aus.

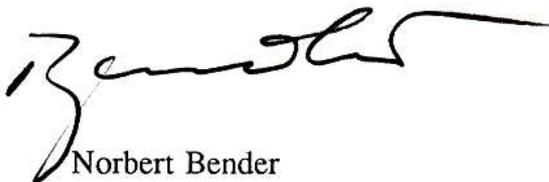
Neben diesen fachlichen Komponenten trugen seine ausgezeichneten EDV-Kenntnisse dazu bei, eine reibungslose Abwicklung der ihm übertragenen Aufträge zu gewährleisten.

Bedingt durch seine schnelle Arbeitsweise war Herr Jeannot stets in der Lage, auch umfangreiche Übersetzungsaufträge kurzfristig anzunehmen und diese innerhalb enger Termine bei gleichbleibender Qualität zu erledigen.

Wir bedanken uns für die gute Zusammenarbeit und wünschen ihm für seinen weiteren Berufsweg viel Erfolg.

Saarbrücken, den 08.12.1993

BENDER & PARTNER
MANAGEMENT GMBH



Norbert Bender